

Benedek Elek

A csillagszemű juhász



Zita, Kassa

Nemzetközi mesekönyv,
amely az ERASMUS + Családdal Együtt Példával Program keretében jött létre,
téli mesés délutánok alkalmával.



Közreműködő partneróvodák:

- ✧ Csip Csup Csodák Magánóvoda Budapest,
- ✧ Ficánka Napközi Székelyudvarhely,
- ✧ Materská škola – Óvoda Királyhelmec,
- ✧ Materská škola s vyučovacím jazykom maďarským – Óvoda,
Žižkova 4, Košice



Hol volt, hol nem volt, hetedhét országon túl, az óperenciás tengeren innét, volt egyszer egy király. Szörnyű hatalmas volt ez a király, féltek a népek tőle, ha messziről látták, reszkettek tőle, mint a nyárfalevél. Ha ez a király egyet tüsszentett, kengyelfutók s lovas legények vitték hírért az egész országban, s aki nem mondta: „Adj Isten egészségére“, halál fia volt. Nem is akadt az egész országban, csak egy ember, ki ne mondja, hogy adj Isten egészségére. Ez a csillagszemű juhász volt.

Nosza megfogták a király emberei a csillagszemű juhászt, vitték a király színe elé s jelentették – Ihol, felséges királyom, ez a csillagszemű juhász nem akarja mondani, hogy adj Isten egészségére.

Hej, szörnyű haragra lobbant a király!

– Mit, te nem mondom, hogy adj Isten egészségemre?!

– Dehogy nem mondom, felséges királyom, bizony mondom, hogy: adj Isten egészségemre.

– Nem az egészségemre, hanem egészségére.

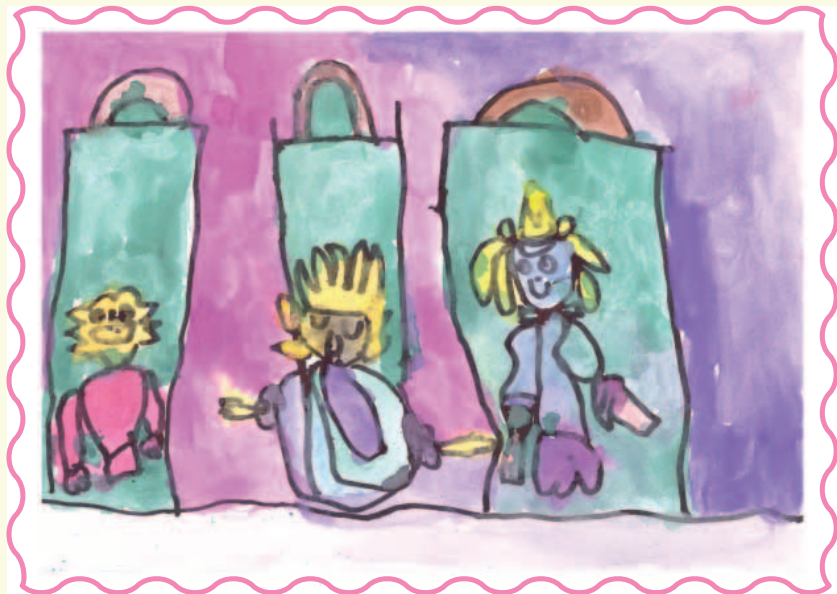
– Hiszen mondtam felséges királyom, egészségemre.

Megrántja az udvarmester a juhász subáját, súgja neki:

– Te számár, mondd, hogy adj Isten egészségére. – De már azt nem mondom – mondotta a juhász –, amíg a király őfelsége a lányát nekem nem adja.



Zita, Kassa



Sofia, Királyhalmec

Ott volt a királykisasszony a szobában, megtetszett neki a csillagszemű juhász, jó szívvel a felesége is lett volna, de nem mert szólni.

Hanem a királynak sem kellett egyéb, csak ezt hallja, mindjárt bekiáltotta a katonáit:

- Vigyétek ezt a legényt s vessétek a fehér medve tömlőcébe!

Leviszik a legényt a tömlőcbe, hát ott fel s alá jár a fehér medve nagy morogva, három napja nem evett, egy falást sem adtak enni neki, hogy jól kiéhezék, hadd szaggassa széjjel a juhászt. Ahogy a juhász belépett, felállott a két hátsó lábára, nagyot bódült.

- No most, csillagszemű juhász, vége az életednek!

De halljatok csudát, mikor a medve meglátta a juhász csillagszemét, egyszeribe megjuhászodott, lefeküdt a földre, meg se mozdult. A csillagszemű juhász pedig egész éjjel dúdolt, füttyült s mikor reggel lement az udvarmester, szeme, szája tátva maradt, azt hitte, hogy csontját sem találja a juhásznak s hát ím, ott állott előtte elevenen, kutyabaja sem volt.

Fölvezetik a juhászt a királyhoz s jelentik.

- Felséges királyom, él a juhász.

- Jól van, jól - mondja a király -, de azért megijedtél, ugye? Hát most mondd-e, hogy adj Isten egészségére?



Dávid, Székelyudvarhely



Csanád, Székelyudvarhely



Bori, Budapest

Felelte a juhász: - Nem, amíg a leányát nekem nem adja, ha tíz halálba megyek is. - No hát vessétek a tíz halálba - rikantott a király.

Vitték a legényt a tömlőcbe, amelyikbe tíz óriási sündisznó volt elzárva. De bezzeg ezek nem szelődültek meg a szemétől, mert egyszerre tíz sündisznónak nem nézhetett a szemébe.

No, hanem volt a csillagszemű juhásznak egy szépen szóló furulyája, azt a subája alól előhúzta, elkezdett furulyázni, kezdte andalgósan, folytatta szaporázva.

S hát Uram-Teremtőm, táncra kerekednek a sündisznók, járták előbb lassan, azután sebesebben, addig járták, míg el nem dültek s azután lefeküdtek, aludtak, mint a bunda.

Megy le reggel az udvarmeser, összezsapja a kezét. - Hát te élsz? - kérdi a csillagszemű

juhásztól. - Nem is halok meg - mondja a juhász -, míg a király leánya a feleségem nem lesz. Fölvezetik a király színe elé.

- No te legény - mondja a király -, most már tíz halál torkában voltál - még most sem mondod, hogy adj Isten egészségére?

- Nem én, fenséges királyom, ha még száz halálba visznek is, míg a leányát nekem nem adja.



Liana, Királyhalmec



Editke, Kassa

- Hát akkor vigyétek száz halálba! - ordított a király nagy haraggal, s vitték a csillagszemű juhászt le abba a tömlőcbe, amelynek a közepén volt egy kút, annak a belseje ki volt rakva száz kaszával, a fenekén égett egy mécses. Akit abba beledobtak, az onnét elve ki nem került soha. - Hej szegény fejem - gondolta magában a juhász -, ennek már a fele se tréfa. Szól a katonáknak, hogy menjenek egy kicsit ki a tömlőcből addig, míg gondolkozik, hogy mondja-e: adj Isten egészségére.

Kimennek a katonák s a juhász nagy hirtelen a fokosát beleszúrja a kút köblébe, s fokosra ráakasztja a tarisznáját, aztán rá a subáját, a suba nyakára az árvalányhajás kalapját s azzal szépen meghúzódik a tömlőc sarkában.

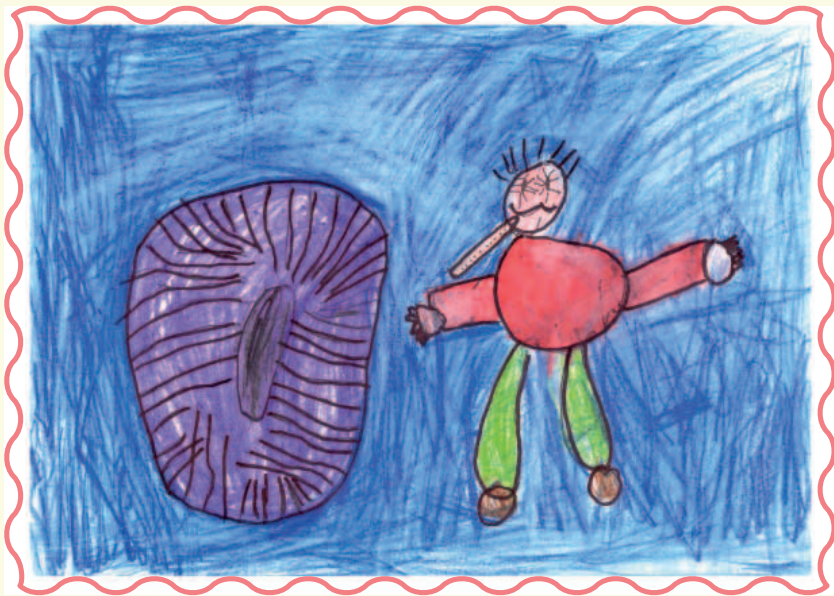
Bejöttek a katonák s kérdik: - No, meggondoltad-e?

- Meggondoltam - mondja a juhász -, de mégsem mondom, hogy adj Isten egészségére.

- No bizony, ha nem mondd, belé is taszítunk a kútba.

A katonák azt hitték, hogy a juhász már ott áll a kút mellett, a subáját, a fokosát, mindenét beletaszították a kútba s mikor látták, hogy a kút fenekén a mécses kialudt, szentül azt hitték, hogy meghalt a juhász.

Megy le reggel az udvarmester, hadd lássa ő is, igazán elpusztult-e a csillagszemű juhász. Hát halljátok csak, ott ült a kút mellett, furulyázott. Felviszik a király elé s mondja neki a király:



Dorián, Kassa

- No te legény, mostan száz halálban voltál, mondod-e, hogy adj Isten egészségére?

- Nem én, felséges királyom, míg a leányát nekem nem adja.

- Abból nem lesz semmi - mondta a király -, pedig nem tudom mit adott volna azért, ha a juhász azt mondja egyszer, hogy adj Isten egészségére! Hiszen - gondolta a király -, majd kevesebbel is megelégszel te.

Befogatott a bársonyos hintájába, maga mellé ültette a csillagszemű juhászt s úgy hajtatott az ezüst erdőbe. Mondta neki:

- Látod-e ezt az ezüst erdőt, te juhász? Neked adom, ha azt mondod, hogy adj Isten egészségére.

Tetszett a juhásznak az erdő, de most is azt mondta: - Addig nem, felséges királyom, míg a leányát nekem nem adja.

Aztán az erdőből kihajtatott a király s messziről ragyogott feléjük az arany vár.

- Látod-e azt az arany várat, juhász? Neked adom, ha azt mondod: adj Isten egészségére.

- Nem mondom, felséges királyom, míg nekem nem adja a lányát.

Mentek tovább s értek a gyémánt tóhoz.



Eszter, Székelyudvarhely



Bori, Budapest



Dani, Budapest

- No, te juhász - mondta a király -, neked adom az ezüst erdőt, az arany várat s a gyémánt tavat, csak egyszer monddad, adj Isten egészségére.

- Nem mondom én, felséges királyom, míg a leányát nekem nem adja.

- Hát jól van, neked adom a leányomat, de aztán monddad is, hogy adj Isten egészségére!

Na, hazamennem s a király mindjárt kihirdetteti az egész országban, hogy férjhez adja a lányát a csillagszemű juhászhoz, jöjjön, aki jöhet vendégségbe, lesz étel, ital elegendő, különösen, ha hoznak magukkal.

Hiszen lett lakodalom, hét országra szóló. Ott ült a csillagszemű juhász a király mellett, ettek, ittak, vígan voltak. Egyszer aztán hozzák a tormás húst, nagyot prüsszent erre a király, s hadarja egymásután a csillagszemű juhász:

- Adj Isten egészségére, adj Isten egészségére, adj Isten egészségére! - Mondta valami százszor.

- Jaj, jaj, ne mondd tovább, inkább neked adom az egész országomat.

Ott egyszeribe meg is koronázták a juhászt, ő lett a király, de bezzeg jó sorsa lett ezután a népnek. Szerették is ezt a királyt. Ha prüsszentett, egy szívvel, lélekkel kiáltotta mindenki: Adj Isten egészségére.

Aki nem hiszi, járjon a végire s ezt a mesét adj Isten egészségére.



A csillagszemű juhász című mese dramatizálása, Királyhelmec



A csillagszemű juhász című mese dramatizálása, Budapest



A csillagszemű juhász című mese bábjátéka, Kassa



A csillagszemű juhász című mese dramatizálása, Budapest



A csillagszemű juhász című mese bábjátéka, Kassa



A csillagszemű juhász című mese dramatizálása, Királyhelmec



Emma, Kassa



Mesedramatizáció, Székelyudvarhely



Áron, Székelyudvarhely



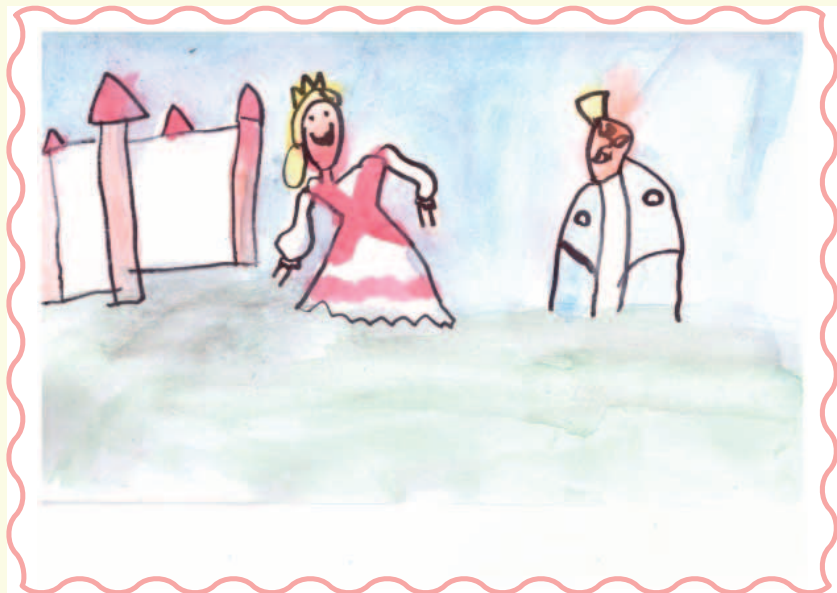
Lili, Kasa



Eszter, Székelyudvarhely



Eszter, Kassa



Királyhalmec



Hanna, Kassa



Királyhalmec



István, Királyhalmec



Emese, Kassa





Júlia, Kassa